

เงื่อนไขและข้อกำหนด

1. โปรแกรมชั้นโบนัสมัลติครอบ 80 ปี (SEA) ประจำปี 2569 (“โปรแกรม”) นี้ จัดขึ้นโดย Cathay Pacific Airways Limited (เลขทะเบียนธุรกิจ 00015833) และ Asia Miles Limited (เลขทะเบียนธุรกิจ 21864649) ซึ่งมีสำนักงานตั้งอยู่ที่ ชั้น 31, One Pacific Place, 88 Queensway, ฮองกง (รวมเรียกว่า “ผู้จัดทำโปรแกรม” และแต่ละรายเรียกว่า “ผู้จัดทำโปรแกรม”)
2. โปรแกรมนี้สำหรับสมาชิกโปรแกรม Cathay (“สมาชิก”) ที่มีที่อยู่พำนักในประเทศสิงคโปร์ มาเลเซีย ฟิลิปปินส์ ไทย และอินโดนีเซีย (“ประเทศที่เข้าร่วม”) เท่านั้น
3. สมาชิกที่มีที่อยู่พำนักในประเทศที่เข้าร่วม ซึ่งได้ลงทะเบียนเข้าร่วมโปรแกรมนี้ผ่านทาง https://cloud.e.cathaypacific.com/sea_bon_us_miles สำเร็จภายในระยะเวลาโปรแกรม และได้ดำเนินการรายการที่เข้าเกณฑ์ (ตามที่ระบุไว้ด้านล่าง) สำเร็จ จะถือเป็นสมาชิกที่มีสิทธิ์ (“สมาชิกที่มีสิทธิ์”)
4. โปรแกรมนี้มีระยะเวลาตั้งแต่วันที่ 25 มิถุนายน 2569 ถึง 31 กรกฎาคม 2569 (GMT+8) โดยรวมวันเริ่มต้นและวันสิ้นสุด (“ระยะเวลาโปรแกรม”)
5. สมาชิกจะต้องดำเนินการลงทะเบียนให้เสร็จสมบูรณ์และยอมรับข้อกำหนดและเงื่อนไขเหล่านี้จึงจะสามารถเข้าร่วมโปรแกรมนี้ได้
6. สมาชิกที่มีสิทธิ์แต่ละรายมีหน้าที่รับผิดชอบในการให้ข้อมูลที่ต้องการและครบถ้วนตามที่กำหนดในระหว่างกระบวนการลงทะเบียน ซึ่งรวมถึงหมายเลขสมาชิกโปรแกรม Cathay ชื่อและนามสกุลตามที่ลงทะเบียนไว้ในบัญชีสมาชิกโปรแกรม Cathay ของสมาชิก โดยผู้จัดทำโปรแกรมจะไม่รับผิดชอบต่อการไม่ได้รับโบนัสมัลติ หรือความเสียหายใด ๆ อันเกิดจากการที่สมาชิกที่มีสิทธิ์ให้ข้อมูลไม่ถูกต้องหรือไม่ครบถ้วน
7. เพื่อเข้าร่วมโปรแกรมนี้ สมาชิกต้องดำเนินการแลกเปลี่ยนกับ พันธบัตรด้านการชำระเงิน ของผู้จัดทำโปรแกรม (“พันธบัตรด้านการชำระเงิน”) ในประเทศที่เข้าร่วม โดยแปลงคะแนนของพันธบัตรด้านการชำระเงินที่เกี่ยวข้องเป็นไมล์ปกติ ภายในระยะเวลาโปรแกรม (“รายการที่เข้าเกณฑ์”)
8. “ไมล์ปกติ” หมายถึง เอเชีย ไมล์ ในอัตรามาตรฐานที่ได้รับตามอัตราการแปลงที่ตกลงกันระหว่างผู้จัดทำโปรแกรมและพันธบัตรด้านการชำระเงินที่เกี่ยวข้อง ซึ่งอาจแตกต่างกันไปในแต่ละพันธบัตรด้านการชำระเงิน โดยสมาชิกสามารถตรวจสอบอัตราการแลกเปลี่ยนที่เกี่ยวข้องได้ที่ หน้าพันธบัตรของเรา ซึ่งจะแสดงรายชื่อพันธบัตรด้านการชำระเงินไว้ด้วย
9. รายการที่ทำผ่านบัตร CIMB Niaga World Cathay Card จะไม่เข้าเกณฑ์ภายใต้โปรแกรมนี้
10. โปรแกรมนี้ไม่สามารถใช้ร่วมกับโปรแกรมอื่นได้

11. สมาชิกที่มีสิทธิ์แต่ละรายจะได้รับโบนัสไมล์เทียบเท่ากับ 10% ของจำนวนไมล์ปกติทั้งหมดที่ได้รับจากรายการที่เข้าเกณฑ์ (“โบนัสไมล์”)
12. โบนัสไมล์จะถูกโอนเข้าบัญชีสมาชิกโปรแกรม Cathay ของสมาชิกที่มีสิทธิ์ภายในวันที่ 31 ตุลาคม 2569
13. ระยะเวลาการโอนไมล์ปกติที่ได้รับผ่านพันธมิตรด้านการชำระเงินอาจแตกต่างกันไปตามข้อกำหนดและเงื่อนไขของพันธมิตรด้านการชำระเงินแต่ละราย
14. สมาชิกที่มีสิทธิ์ควรแจ้งให้ผู้จัดทำโปรแกรมชั้นทราบภายในวันที่ 15 พฤศจิกายน 2569 หากยังไม่ได้รับโบนัสไมล์ โดยผู้จัดทำโปรแกรมชั้นจะพยายามอย่างสมเหตุสมผลในการตรวจสอบและแก้ไขปัญหาดังกล่าว อย่างไรก็ตาม อาจไม่สามารถดำเนินการได้สำหรับคำร้องที่แจ้งหลังจากวันที่ดังกล่าว
15. บัญชีสมาชิกโปรแกรม Cathay ของสมาชิกที่มีสิทธิ์ต้องยังคงมีสถานะใช้งานได้ในขณะที่มีการมอบโบนัสไมล์ มิฉะนั้น Cathay Pacific มีสิทธิ์ในการรับโบนัสไมล์ดังกล่าว
16. โบนัสไมล์ที่ได้รับภายใต้โปรแกรมชั้นนี้ไม่สามารถขอคืน แลกเปลี่ยนเป็นเงินสด หรือแลกเปลี่ยนเป็นบริการอื่นใดได้
17. โบนัสไมล์ที่มอบให้แก่สมาชิกที่มีสิทธิ์แล้วถือเป็นความรับผิดชอบของสมาชิกที่มีสิทธิ์ โดยหากสมาชิกที่มีสิทธิ์ไม่สามารถใช้โบนัสไมล์ก่อนวันหมดอายุตามข้อกำหนดและเงื่อนไขของโปรแกรม Cathay โบนัสไมล์ดังกล่าวจะไม่สามารถขอทดแทนได้จากผู้จัดทำโปรแกรมชั้น
18. ผู้จัดทำโปรแกรมชั้นขอสงวนสิทธิ์ในการตัดสิทธิ์ผู้เข้าร่วมโปรแกรมชั้นในกรณีที่ไม่ปฏิบัติตามข้อกำหนดและเงื่อนไขเหล่านี้
19. สมาชิกที่มีสิทธิ์เป็นผู้รับผิดชอบในการใช้โบนัสไมล์ รวมถึงการปฏิบัติตามกฎหมายที่เกี่ยวข้อง และข้อกำหนดและเงื่อนไขที่อาจมีผลบังคับใช้กับโบนัสไมล์ดังกล่าว
20. ในกรณีที่โปรแกรมชั้นนี้ไม่สามารถดำเนินการได้เนื่องจากเหตุสุดวิสัยที่อยู่นอกเหนือการควบคุมของผู้จัดทำโปรแกรมชั้น (เช่น ไวรัสคอมพิวเตอร์ ระบบเครือข่ายขัดข้อง การแทรกแซงโดยมิชอบ การทุจริต หรือความขัดข้องทางเทคนิคอื่น ๆ ที่อยู่นอกเหนือการควบคุม) ผู้จัดทำโปรแกรมชั้นขอสงวนสิทธิ์ในการยกเลิก ระบุ เปลี่ยนแปลง หรือสิ้นสุดโปรแกรมชั้นนี้
21. ผู้จัดทำโปรแกรมชั้นไม่รับผิดชอบหรือมีความรับผิดชอบใด ๆ ต่อปัญหา หรือความขัดข้องทางเทคนิคของระบบเครือข่ายการสื่อสารใด ๆ หรือความล่าช้า การสูญหาย ความไม่ครบถ้วน ความไม่ถูกต้อง ความล่าช้า ความไม่ชัดเจน ความเสียหาย หรือการส่งผิดของรายการ คำร้อง หรือการติดต่อสื่อสาร ไม่ว่าจะเกิดจากข้อผิดพลาด การละเว้น การแก้ไข การตัดแปลง การลบ การโจรกรรม การขัดจังหวะในการส่ง การล้มเหลวของการสื่อสาร หรือเหตุอื่นใดก็ตาม (แล้วแต่กรณี)

22. ภายใต้ขอบเขตสูงสุดที่กฎหมายอนุญาต ผู้จัดทำโปรโมชั่น ตัวแทน พนักงาน ผู้รับจ้าง และผู้แทน จะไม่รับผิดชอบหรือมีภาระผูกพันในการชดเชยใด ๆ แก่สมาชิกที่มีสิทธิ์ หรือรับผิดชอบต่อความสูญเสีย ความเสียหาย การบาดเจ็บ หรือการเสียชีวิต อันเกิดจากการเรียกรับหรือการได้รับโบนัสไมล์ เว้นแต่เป็นกรณีที่เกิดจากความประมาทเลินเล่อของผู้จัดทำโปรโมชั่น ตัวแทน พนักงาน ผู้รับจ้าง หรือผู้แทน
23. ข้อมูลส่วนบุคคลที่ให้ไว้ในระหว่างโปรโมชั่นนี้จะถูกประมวลผลตามนโยบายความเป็นส่วนตัวส่วนตัวของผู้จัดทำโปรโมชั่นเท่านั้น
24. ข้อกำหนดและเงื่อนไขเหล่านี้ รวมถึงโปรโมชั่นนี้อยู่ภายใต้กฎหมายของเขตบริหารพิเศษฮ่องกง หากเกิดข้อพิพาทใด ๆ ที่เกี่ยวข้องกับโปรโมชั่นนี้หรือข้อกำหนดและเงื่อนไข สมาชิกตกลงที่จะเจรจาโดยสุจริตใจกับผู้จัดทำโปรโมชั่นเป็นลำดับแรกก่อนดำเนินการทางกฎหมายใด ๆ หากไม่สามารถบรรลุข้อตกลงร่วมกันได้ภายหลังการเจรจาดังกล่าว สมาชิกสามารถเริ่มดำเนินคดีในศาลได้ โดยต้องดำเนินการภายในศาลของเขตบริหารพิเศษฮ่องกงเท่านั้น
25. ข้อกำหนดและเงื่อนไขฉบับนี้จัดทำเป็นภาษาอังกฤษ ภาษาไทย และภาษาอินโดนีเซีย หากมีความไม่สอดคล้องกันระหว่างฉบับภาษา ให้ยึดถือฉบับภาษาอังกฤษเป็นหลัก
26. สำหรับการโฆษณาโปรโมชั่นนี้บน Instagram และ Facebook:
- โปรโมชั่นนี้ไม่ได้รับการสนับสนุน รับรอง บริหารจัดการ หรือมีความเกี่ยวข้องใด ๆ กับ Instagram และ/หรือ Facebook
 - สมาชิกเข้าใจว่าข้อมูลที่สมาชิกให้ไว้เป็นการให้แก่ผู้จัดทำโปรโมชั่น มิใช่แก่ Instagram หรือ Facebook
 - คำถาม ข้อคิดเห็น หรือข้อร้องเรียนใด ๆ ที่เกี่ยวข้องกับโปรโมชั่นนี้ จะต้องส่งไปยังผู้จัดทำโปรโมชั่นเท่านั้น มิใช่ไปยัง Instagram หรือ Facebook
27. การใช้เอเชีย ไมล์อยู่ภายใต้ข้อกำหนดและเงื่อนไขของโปรแกรม
Cathay: https://www.cathaypacific.com/cx/th_TH/legal-and-privacy/cathay-membership-terms-and-conditions.html.
28. ประกาศความเป็นส่วนตัวของลูกค้า Cathay
มีผลบังคับใช้กับโปรโมชั่นนี้: https://www.cathaypacific.com/cx/th_TH/legal-and-privacy/customer-privacy-notice.html.